

**No. 49170**

---

**United Nations (United Nations Population Fund)  
and  
Albania**

**Exchange of letters constituting an agreement between the Government of the Republic of Albania and the United Nations Population Fund (UNFPA) on application mutatis mutandis of the Standard Basic Assistance Agreement between the Government of Albania and the United Nations Development Programme (UNDP) concluded on 17 June 1991, to the activities and personnel of UNFPA in the Republic of Albania (with exchange of notes, Nouvel York, 31 October 2011 and 6 December 2011). Tirana, 27 September 1996, and Nouvel York, 15 November 1996**

**Entry into force:** *15 November 1996 by the exchange of the said letters*

**Authentic text:** *English*

**Registration with the Secretariat of the United Nations:** *ex officio, 1 December 2011*

---

**Organisation des Nations Unies (Fonds des Nations Unies pour la  
population)  
et  
Albanie**

**Échange de lettres constituant un accord entre le Gouvernement de la République d'Albanie et le Fonds des Nations Unies pour la population (FNUAP) concernant l'application mutatis mutandis de l'Accord d'assistance type entre le Gouvernement et le Programme des Nations Unies pour le développement (PNUD) conclu le 17 juin 1991, aux activités et au personnel du FNUAP en République d'Albanie (avec échange de notes, Nouvel York, 31 octobre 2011 et 6 décembre 2011). Tirana, 27 septembre 1996, et Nouvel York, 15 novembre 1996**

**Entrée en vigueur :** *15 novembre 1996 par l'échange desdites lettres*

**Texte authentique :** *anglais*

**Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies :** *d'office, 1<sup>er</sup> décembre 2011*